



## Київ під воду не піде

Повідомлення деяких ЗМІ про загрозу великої повені у столиці не відповідають дійсності



Кияни можуть бути спокійними щодо паводків — товщина криги на Дніпрі та снігового покриву в місті не перевищує норм

Віталій КУРІННИЙ  
"Хрещатик"

**З потеплінням у столиці почали дедалі більше говорити про підтоплення. Однак, як з'ясувалося, поширена багатьма ЗМІ інформація не відповідає дійсності. Про це "Хрещатик" повідомили в Гідрометцентрі. Такої ж думки столичні рятувальники та екологи. Фахівці кажуть, що незначні заливи можливі лише на прибережних територіях. Але й цього можна уникнути в разі своєчасної й належної підготовки дамб, водосховищ та міських насосних станцій. Карту місць імовірного заводнення оприлюднять за два тижні.**

Значна кількість снігу, товстий пласт криги нинішнього року викликає занепокоєння у містян. Старожили кажуть, що наслідком нинішньої погоди може стати підтоплення низинних територій столиці навесні. Ситуацію критично роздувають у ЗМІ.

Зовсім іншої думки фахівці Гідрометцентру України. Вчора вони повідомили "Хрещатик", що з 10 лютого у Києві очікується потепління, яке триватиме сім-вісім днів. Температура повітря вночі становитиме —1...—3°C,

а вдень близько нуля. За такої погоди затоплення місту не загрожує.

"В Україні підстав для прогнозування сильних паводків внаслідок танення снігу ранньої весни на сьогодні немає, — заявив начальник Гідрометцентру МНС України Микола Кульбіда. — Нині товщина криги і рівень води в таких великих річкових басейнах, як Десна, Дніпро, Південний Буг, Дністер, Тиса, не перевищує норми".

За словами пана Кульбіди, в більшості українських річок рівень води не підвищився. У деяких водоймах він дещо піднявся, але це суттєво не вплине на рівень затоплення.

Микола Кульбіда додав, що навесні відбудеться затоплення затонів, проте це "нормальний природний процес, який не загрожує населеним пунктам і буває чи не щороку". Проте фахівець наголосив, що в зоні небезпеки можуть опинитися самочинні забудови на території затонів, зокрема в Осокорках, Конча-Заспі.

Головний синоптик запевнив, що жодної підстави для катастрофічних прогнозів щодо підтоплення Києва, які звучать мало не щодня, нинішньої весни немає. "Тож інформація про затоплення, що нібито загрожує місту, не відповідає дійсності", — сказав пан Кульбіда. Він нагадав, що нинішній рівень снігу і промерзання ґрунту не є "рекордом", зокрема, 1996-го ці показники перевищували теперішні утричі, що й призвело до значного затоплення територій.

Начальник ГУ з питань надзвичайних ситуацій КМДА Віталій Пшеничний вважає, що остаточні прогнози робити зарано. "Картина проявиться після 20 лютого. Тоді Гідро-

метцентр надасть дані про рівень води в Дніпрі під час весняного водопілля, — пообіцяв він. — Найнебезпечніші ділянки виділять на карті. Тоді ми почнемо вживати заходів безпеки". Пан Пшеничний додав, що під час останнього найбільшого паводка в столиці — 1970 року — було підтоплено чималу територію міста. Зокрема, Чапаєвку, Бортничі, Осокорки, Позняки. В цих районах мешканцям доводилося пересуватися навіть човнами. "Тоді рівень снігового покриву сягав 60 сантиметрів, — розповів Віталій Пшеничний. — Наразі він на позначці 40 сантиметрів". За словами пана Пшеничного, існує певна закономірність, циклічність повторення таких масштабних паводків, приблизно один раз на 40 років.

Не викликає занепокоєння нинішня ситуація і в екологів. Як розповів "Хрещатик" голова київської міської організації Українського товариства охорони природи Микола Щепець, усе залежить від танення снігу у верхів'ях Прип'яті, Дніпра і Десни, тобто на території Росії та Білорусі. "Якщо це станеться одночасно, підтоплення територій можливе", — сказав Микола Щепець. На його думку, чимало залежить також від синоптиків та господарників. Мають значення вчасна підготовка водосховищ, насосних станцій та відкачувальних насосів.

"Відомо, що вони є, а в якому стані перебувають, наразі невідомо, — повідомив фахівець. — Хоча сніговий покрив чималий, кількість вологи в ньому незначна. Перекопаний, що підтоплені, які були в столиці 1931-го, 1970-го та 1979-го, нинішнього року не повторяться" ●





## ОФІЦІЙНО

## Кияни отримали 3 мільйони за неприбраний сніг

За січень 2010 року житлові організації міста провели перерахунок населенню оплати за послуги з утримання будинків і споруд та прибудинкових територій. Таким чином за ненадані у повному обсязі послуги з прибирання та очищення від снігу прибудинкових територій киянам повернуто їхні кошти. Таким було розпорядження міського голови Леоніда Черновецького. «Кияни не винні в тому, що районні державні адміністрації своєчасно не впоралися зі своїми безпосередніми обов'язками та не організували оперативну роботу житлово-комунальних служб із прибирання дворів та прибудинкових територій від снігу», — заявив мер Леонід Черновецький. Комунальне підприємство «Головний інформаційно-обчислювальний центр» за погодженням із Головним управлінням житлового господарства міста під час виготовлення рахунків на оплату житлово-комунальних послуг за січень 2010 року поінформувало споживачів про суми проведених перерахунків. Загалом у місті виконано перерахунок 4405 будинкам комунальної форми власності. Розмір нарахувань за послуги з утримання будинків і споруд та прибудинкових територій зменшено в середньому на 7,16 %, що становить майже три мільйони гривень ●

## Лицей-інтернат № 23 відсвяткував 50-річчя

Заступник голови КМДА Віталій Журавський привітав педагогічний колектив, учнів і колишніх випускників лицей-інтернату № 23 з 50-річним ювілеєм. «Ми пишаємося тим, що в Києві є такий заклад. У цьому прекрасному навчальному закладі 40 відсотків педагогічного колективу працюють понад 20 років, а 5 педагогів — від самого початку функціонування цього інтернату», — зазначив пан Журавський. З нагоди свята він вручив нагороди за вагомий внесок у справу розвитку столичної освіти і високий професіоналізм працівникам закладу ●

## Київським учням організували тридцять екскурсій

За минулий рік столичні школярі побували на більш ніж тридцяти екскурсіях у Києві і за його межами. Зробили вони і кілька багатоденних походів стежками України. Такі заходи провело Головне управління у справах молоді та спорту КМДА у рамках Всеукраїнської молодіжної акції «Пам'ятати. Відродити. Зберегти». Вона спрямована на сприяння становлення і розвитку молоді та виховання в неї культурних цінностей. З метою вивчення історії українського народу та його культурної спадщини київські школярі та студенти відвідали Києво-Печерську лавру, Десятинну церкву, тунель на Жуковому острові, першу лінію оборони міста Києва та ще чимало міських музеїв. Побували вони і в області. Зокрема, провели для них екскурсії в таких селах, як Трипілля, Хотів, у містах Переяслав-Хмельницький і Біла Церква. Та не лише Київською областю обмежилося ознайомлення київської молоді з історичним минулим нашої держави. Столичні школярі ходили в похід печерними містами Криму, шляхами героїв ОУН та партизанськими стежками Кримського півострова. Крім того, в рамках акції в столиці відбулося чимало конкурсів, вечорів, зустрічей і тематичних уроків патріотичного спрямування. Та, окрім історії, нагадали молоді й чудові весільні обряди українців. Із колоритом і самобутністю весільних традицій різних регіонів України вони ознайомилися, переглянувши виставку «Українське весілля» ●

## ФОТОФАКТ

# Квітковий годинник знову запрацює

Віталій КУРІННИЙ  
"Хрещатик"

У столиці оголошено конкурс на створення дизайну квіткового годинника, який навесні планують змонтувати на схилі вулиці Інститутської біля майдану Незалежності. Конкурс триватиме до кінця лютого нинішнього року. Тоді ж стане відоме ім'я переможця.

Як повідомили вчора «Хрещатику» в прес-службі комунального об'єднання «Київзеленбуд», до участі запрошують усіх охочих. Нагадаємо, що квітковий годинник, дизайн якого розроблено за мотивами картин українського художника Леоніда Андрієвського створено в місті минулої осені. Однак пропрацював він лише кілька днів, оскільки механізм поламали. Зачаровані красою туристи масово подалися фотографуватися на стрілках. Через таку навалу годинник не міг не лише показувати правильний час, а й функціонувати.

Діаметр годинника становив 19 метрів, а для створення циферблату столичні зеленбудівці використали майже 50 тисяч квіток. Вони теж сподобалися киянам та гостям — за кілька днів після презентації проекту рослин значно поменшало.

Як стало відомо, нинішнього року над



Фото Павла ПАЩЕНКА

годинником планують встановити місток, щоб кияни мали змогу фотографуватися на його тлі й не пошкоджувати квіткового циферблату. Окрім того, встановлять відеокамеру.

Нагадаємо, що перший квітниковий годинник у Києві встановили на Черпа-

новій горі 1913 року. Сучасна конструкція — найбільша в світі. Після оновленого запуску її планують подати до Книги рекордів Гіннеса. В перспективі поряд встановлять електронний циферблат зі зворотним відліком часу до початку Євро-2012 ●

## Олександр КОЗЛОВСЬКИЙ: «У столиці з'явиться 18 буферних парків»

Генеральний директор КО «Київзеленбуд» розповів про впорядкування зон відпочинку для киян

— Що це за новинка для киян — буферні парки?

— Буферний парк — це впорядкована частина території лісу населеного пункту, розташована на межі міста з лісом, призначена для вільного короткочасного відпочинку. Такий лісопарк організовується шляхом поступової реконструкції певного ландшафту, що максимально зберігає існуюче природне середовище. Це комплекс, який поєднує рекреаційні, архітектурно-художні, санітарно-гігієнічні, пізнавальні та лісогосподарські функції.

— Яке головне призначення цих територій?

— Вони мають бути місцем для туризму у вихідний день, для прогулянок, для тихого і активного відпочинку на пляжі або водних станціях, для рибальства, лижного спорту, збору ягід та грибів і так далі. З часом території буферних парків обладнають спортивними майданчиками, водними станціями, закладами громадського харчування, туалетами, стежками та дорогами, архітектурними формами для підвищення комфорту відпочинку.

— Чому виникла потреба в створенні їх?

— Потреба в організації буферних парків на території лісів населених пунктів виникає у зв'язку з великим рекреаційним навантаженням приміських лісів, які межують із забудованою частиною міста.

— Чи регулює держава створення парків такого типу?

— Так, буферні парки, так само, як і будь-який міський ліс, є складовою частиною лісового фонду України. Їх створюють у рамках проектів, розроблених відповідно до чинного законодавства. Проекти про створення буферних парків підлягають обов'язковій державній екологічній експертизі.



Фото Миколи ТИМЧЕНКА

— У яких районах Києва планується створення таких парків найближчим часом?

— Насамперед це парк відпочинку «Біличі», «Святошин», «Мир», «Катеринівка» у Святошинському районі; парк «Виноградар» — у Подільському; «Голосіївська балка» та «Урочище Володарське» — у Голосіївському; «Парк дружби народів», «Здоров'я» та «Перемога» — у Деснянському; парк на вулиці Олексія Довбуша; парки «Берізка», «Веселка» — у Дніпровському; парки «Пуша-Водиця», «Берізка Шевченка», «Каланчевський» — на Оболоні, та «Харківський», що у Дарницьі.

— Скільки їх має бути?

— Наразі маємо постанову КМДА про створення 18 буферних парків. Земля для цих парків є в розпорядженні лісопаркових господарств. «Київзеленбуд» робить проекти землеустрою чотирьох із цих

парків — «Виноградаря», «Партизанської слави», на вулиці Довбуша та парку-відпочинку «Біличі».

— Що конкретно потрібно для створення такого парку?

— Наша організація «Київзеленбуд» визначає кордони цих парків, замовляє виготовлення проектної документації, оголошуємо тендер на виконання цієї роботи. Потім випускаємо міське розпорядження на виготовлення проектно-кошторисної документації для виконання цього проекту і реконструкції території. Після визначення замовника проекту, його мають внести до програми соціально-економічного розвитку Києва. Проект буде здійснено, як тільки з міського бюджету на нього виділять кошти. Документи ми вже подали ●

Спілкувався  
Сидір ПЕТРЕНКО, «Хрещатик»





# Обережно: продукти харчування

## Кияни все частіше скаржаться на неякісні товари у великих супермаркетах

Аліса КОВАЛЕНКО  
"Хрещатик"

Як запевняють фахівці, на сьогодні столиця не може похвалитися зразковими показниками якості продуктивних товарів. Маркетинговий хід для виробників та реалізаторів зазвичай є важливішим за справжню якість товарів. "Хрещатик" з'ясував, що порушення прав споживачів охоплюють ледь не всі групи продтоварів. Експерти наразі можуть запевнити покупців у якості лише оковитої, інші ж продукти доведеться вибирати на свій страх і ризик.

За результатами перевірок відділом контролю продовольчих товарів Головного управління з питань захисту прав споживачів столиці на дотримання суб'єктами господарювання вимог законодавства протягом 2009 року було виявлено порушення у 79 відсотків перевірених. Претензії є мало не до кожного з основних видів продовольчої продукції. Але найбільше призупинено та припинено реалізацію продовольчих товарів серед плодово-овочевої продукції (16,7 тонни), риби (12,7 тонни) та м'ясних виробів (7,9 тонни). Серед конфіскації опинився також цукор (5,4 тонни), молочні товари (3,8 тонни), макарони (2,1 тонни) та хлібобулочні вироби (1,4 тонни). Найчастіше кияни скаржаться на неякісну продукцію у великих торговельних мережах, таких як "Ашан-Петрівка", "Еко", "Сільпо", "Білла", "Велика кишеня", "Перехрестя".

Одна з головних проблем — фальсифікація товару, тобто підміна основної сировини дешевими замінниками. Це зменшує собівартість продукції і збільшує прибутки. Лідирують у такій категорії порушень молочні продукти та м'ясні вироби. У перших молочні жири підмінюють рослинними, а у других — вироби починають соєю, чого на етикетці не зазначають.

Замість соку вам можуть продати напій із суцільних ароматизаторів та барвників. Такі випадки було виявлено навіть під час перевірки дорогого гранатового соку. Центром незалежних споживчих експертиз "ТЕСТ" було зафіксовано зразки, в яких взагалі не було ані краплини соку з гранату, чого, звичайно ж, не було вказано на упаковці.

### Лід за ціною риби

Як розповіла начальник відділу контролю продовольчих товарів Головного управління з питань захисту прав споживачів Юлія Коваленко, у рибних продуктів є дуже серйозна проблема з глазур'ю. У кілограмі риби споживачу продають 50 відсотків льоду. "Цю тему державні органи недопрацювали до кінця. У нас, відповідно до чинного законодавства, взагалі немає такого поняття як глазур, а лише за-



Фото: Микола ТИМЧЕНКА

Знайти якісну продукцію у столичних супермаркетах нині важко, навіть у відділі дитячого харчування

морожені продукти. Рибні продукти перед реалізацією мають бути підготовленими, звільненими від льоду і продаватися чистою вагою. А у нас на прилавках лежить риба, залита крижаною глазур'ю. Зазвичай людина не знає про це і бере дешевшу продукцію, хоча це не означає, що її буде більше. Там буде половина води", — зауважує пані Коваленко.

### Що в імені твоєму

Виробники часто свідомо неправильно називають продукт або хитро обігрують його назву, змушуючи споживачів поміркувати: чи сметанка і сметана, кефірний напій і кефір одне й те саме. "Наприклад, якщо взяти квас, то його отримують тільки шляхом бродіння, а якщо на етикетці з напоєм написано квас, а він виготовлений не шляхом бродіння, то це, пробачте, вже не квас. За схожими схемами замість сметани пишуть, що це сметаний продукт, замість йогурту, кефіру — кефірний та йогуртовий напій. Коли на етикетці вказано, що це кефірний напій, то зазвичай ця суміш нічого спільного з кефіром не має. Споживачі, погано в цьому розбираючись, купують абсолютно не відповідний оригінальному продукту замінник", — каже керівник відділу тестувань Центру незалежних споживчих експертиз Ніна Кільдій.

Окремо виділяють низку недоліків щодо маркування продуктів харчування. За

словами експерта, виробники навмисно пишуть склад продукції дрібним шрифтом, який неможливо прочитати, а дату виготовлення ледь помітно вибивають на місці, де важко не лише прочитати, а й знайти цей напис, хоча для продуктів хар-

чування дата виготовлення — найважливіший момент.

### Подбаймо про себе самі

Окрім так званих стандартних методів обману виробниками та реалізаторами споживачів, є й інший негативний аспект галузі продуктів харчування, — недосконалість державної нормативної бази. Як стверджує пані Кільдій, вітчизняні норми відстають від європейських, навіть попри те, що їх періодично оновлюють, деякі важливі моменти опускають. Наприклад, останнім часом широкого розголосу набула тема ГМО в продуктах харчування, хоча шкідливість ГМО до кінця ще не доведено. У той же час певний перелік речовин канцерогенів, шкідливість яких доведена, в Україні не проходить тестів, жодним чином не перевіряється.

За даними експертів, якщо розглядати всі групи продуктивних товарів, то майже в кожній є свої проблеми. Та найгірше те, що для людини, яка приходить у торговельний заклад, немає жодного 100-відсоткового показника, який свідчив би про якість продукції. "Як правило, в магазині ми купуємо розфасовану продукцію, і, на жаль, навіть ціна не може бути підказкою. Тому що у нас у тестах часто трапляється, що дорогий продукт має погану чи дуже погану оцінку. Єдиний продукт, у якого традиційно, за результатами тестувань, немає проблем, як не дивно, — це горілка. Ще більш менш маємо позитивні результати тестувань щодо круп. З олією, за вітчизняними нормами, все чудово, а от за європейськими показниками безпеки є ціла низка проблем", — зазначає Ніна Кільдій.

Щоб не бути обдуреними гучною рекламою й об'єктивно оцінювати якість товару на прилавках супермаркетів та магазинів, експерти радять споживачу орієнтуватися на конкретні марки і на спеціальні дослідження, не вірити сліпо рекламі ●



## МІСТЕЦЬКИЙ БЛАГОДІЙНИЙ ПРОЕКТ «ART-CLASS» представляє:

### Творча зустріч з гуртом "ГАЙДАМАКИ"

**КОЛИ:**  
17 лютого, середа, початок о 19.00  
**ДЕ:**  
Український центр народної культури «Музей Івана Гончара» (вул. І.Мазепа, 29)

**У програмі вечора:**

- особисте знайомство з музикантами гурту "Гайдамаки"
- камерний акустичний концерт гурту
- розповіді учасників гурту про свій творчий шлях та спільні творчі плани
- автограф-сесія

Під час творчої зустрічі серед присутніх буде розігруватись ексклюзивна можливість виконати пісню "В 46-м році" або "Іхав козак містом" разом з гуртом "ГАЙДАМАКИ"!

**Ініціатор проекту – Благодійний фонд «Моя Україна»: усі зібрані кошти, отримані від продажу квитків, будуть спрямовані на підтримку київських культурних закладів і благодійні проекти.**

**Координатор проекту:**  
Анна Заклецька-Бурак  
тел. +38 067 3232441

Продаж квитків здійснюється:  
- каси театру імпрізацій «Чорний квадрат» (вул. Артема, 56).  
- каси УЦНК «Музей Івана Гончара» (вул. Івана Мазепа, 29).  
- на сайті [www.krugozir.com.ua](http://www.krugozir.com.ua)

Вартість квитків на зустріч з гуртом «Гайдамаки» - 50 гривень. Для студентів знижка - 30 %

**БІЛЬШЕ ІНФОРМАЦІЇ ПРО ПРОЕКТ НА [WWW.ART-CLASS.COM.UA](http://WWW.ART-CLASS.COM.UA)**

**Партнери проекту:**

  
Ініціатор проекту

  
Генеральний медіа партнер

  
Медіа партнер

  
Медіа партнер

  
Організаційний партнер

  
Організаційний партнер

  
Організаційний партнер

  
Організаційний партнер

  
Технічний партнер

  
Технічний партнер

### ДОВІДКА "ХРЕЩАТИКА"

#### Спеціалісти рекомендують:

— в жодному разі не купувати з рук у місцях несанкціонованої торгівлі;  
— купівля дешевого свіжого м'яса, птиці, молока та молокопродуктів на стихійних ринках пов'язана з підвищеним ризиком для здоров'я і життя споживача. (Законодавством не передбачено захист прав споживачів під час їх порушення у "стихійній торгівлі");  
— здійснюючи покупки в магазинах, потрібно звернути увагу на ярлики цін, як вони оформлені — чи є назва товару, який пропонують для продажу, його вартість;  
— якщо виникають сумніви щодо ваги проданих товарів, вимагати перевірку на контрольних вагах, які повинні бути встановлені в торговельному залі у доступному місці

з відповідними інформаційними табличками;  
— під час придбання продовольчих товарів потрібно обов'язково зберігати розрахунковий документ (чек), а якщо суб'єкт підприємницької діяльності, відповідно до законодавства, звільнений від застосування реєстраторів розрахункових операцій та розрахункових книжок, вимагати від продавця торговий чек, що засвідчує факт купівлі, у якому має бути зазначено: найменування суб'єкта господарювання, найменування товару, ціна товару, дата продажу, прізвище, ініціали продавця, його підпис. У разі придбання товару неналежної якості вимоги покупців розглядають після пред'явлення розрахункового документа з позначкою про місце та дату продажу.





# ВИКОНАВЧИЙ ОРГАН КИЇВСЬКОЇ МІСЬКОЇ РАДИ (КИЇВСЬКОЇ МІСЬКОЇ ДЕРЖАВНОЇ АДМІНІСТРАЦІЇ) ГОЛОВНЕ УПРАВЛІННЯ МІСТОБУДУВАННЯ, АРХІТЕКТУРИ ТА ДИЗАЙНУ МІСЬКОГО СЕРЕДОВИЩА НАКАЗИ

**Про затвердження Порядку підготовки дозволів на проектування та реконструкцію, реставрацію та капітальний ремонт об'єктів, перепланування квартир та інших вбудовано-прибудованих приміщень, опорядження фасадів, встановлення антен стільникового (мобільного) зв'язку та переведення жилого будинку (жилого приміщення) до нежитлового фонду у м. Києві.**

Наказ № 59 від 30 січня 2010 року

На виконання рішення Київської міської ради "Про внесення змін до Правил забудови міста Києва, затверджених рішенням Київської міської ради від 27.01.2005 № 11/2587" від 27.11.2009 № 734/2803

## НАКАЗУ

1. Затвердити Порядок підготовки дозволів на проектування та реконструкцію, реставрацію та капітальний ремонт об'єктів (частини споруди, будівлі), перепланування квартир та інших вбудовано-прибудованих приміщень, встановлення антен стільникового (мобільного) зв'язку, опорядження фасадів та переведення жилого будинку (жилого приміщення) до нежитлового фонду, що додається.

2. Контроль за виконанням цього наказу покласти на заступника начальника Головного управління з питань економіки та розвитку будівельної діяльності Дмитришину Л. М.

**В. о. начальника  
С. Броневицький**

ЗАТВЕРДЖЕНО

наказом Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища від 30 січня 2010 року № 59

**Порядок підготовки дозволів на проектування та реконструкцію, реставрацію та капітальний ремонт об'єктів, перепланування квартир та нежилых приміщень, інших вбудовано-прибудованих приміщень, опорядження фасадів, встановлення антен стільникового (мобільного) зв'язку та переведення жилого будинку (житлового приміщення) до нежитлового фонду у місті Києві**

### I. Загальні положення

1.1. Даний порядок розроблено відповідно до законів України "Про столицю України – місто – герой Київ", "Про звернення громадян", "Рішення Київської міської ради "Про внесення змін до Правил забудови міста Києва, затверджених рішенням Київської міської ради від 27.01.2005" від 27.11.2009 № 734/2803.

1.2. До документів, на які поширюється даний Порядок, відносяться:

1.2.1. Проект розпорядження виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) про надання дозволу на проектування та реконструкцію окремих частин будівлі, споруди (у разі зміни функцій житлового приміщення на нежитлові, виробничі та навпаки, зміни техніко-економічних показників), в тому числі на реконструкцію горіщ з влаштуванням мансард, технічного поверху, реконструкцію цокольного, першого поверху, підвалу, влаштування окремого власного входу з вулиці до нежитлового приміщення.

1.2.2. Проект розпорядження виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) про надання дозволу на ремонт, реставрацію з пристосуванням пам'яток культурної спадщини національного місцевого значення.

1.2.3. Проект розпорядження виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) про надання дозволу на капітальний ремонт окремих частин будинків, споруд (фасадів, покрівель, горіщ, балконів, лоджій, цокольних і перших поверхів, підвалів).

1.2.4. Проект розпорядження виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) про надання дозволу на опорядження фасадів.

1.2.5. Проект розпорядження виконавчого органу Київ-

ської міської ради (Київської міської державної адміністрації) про надання дозволу на переведення жилого будинку, жилого приміщення у нежилі з одночасним влаштуванням окремого власного входу з вулиці до нежилых приміщень.

1.2.6. Дозвіл Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) на перепланування квартир та нежилых приміщень (додаток № 1 до Порядку).

1.2.7. Дозвіл Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) на встановлення антен стільникового (мобільного) зв'язку (додаток № 2 до Порядку).

II. Перелік документів, що подаються замовником до Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища, необхідних для отримання відповідних дозволів.

2.1. Замовник звертається до Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) із заявою до відділу документального забезпечення з одночасним наданням наступних документів, завірених належним чином:

2.2. Для отримання дозволу на проектування та реконструкцію окремих частин будівлі, споруди (у разі зміни функцій житлового приміщення на нежитлові, виробничі або навпаки, зміни техніко-економічних показників), в тому числі на реконструкцію горіщ з влаштуванням мансард, технічного поверху, реконструкцію цокольного, першого поверху, підвалу, влаштування окремого власного входу з вулиці до нежитлового приміщення:

– правостановлюючі документи, зареєстровані у кому-

нальному підприємстві "Київське міське бюро технічної інвентаризації та реєстрації права власності на об'єкти нерухомого майна" (далі – БТІ) та їх посвідчені копії на будинок (його частину), якщо об'єкт нерухомого майна зареєстровано на праві власності, та документи про право користування, якщо об'єкт нерухомого майна не зареєстровано на праві власності;

– згода балансоутримувача будинку (оригінал);  
– згода співвласників будинку на проведення таких робіт;

– відомості про державну реєстрацію (для юридичних осіб свідоцтво про державну реєстрацію, статут, витяг з ЄДРПОУ, нотаріально засвідчені, та інше);

– паспортні дані (для фізичних осіб);

– копія технічного паспорту БТІ на нерухоме майно;

– перед проекти і пропозиції;

– ситуаційний план (схема розташування об'єкта в системі міста);

– фотофіксація об'єкта;

– висновок комунальної організації "Центр містобудування та архітектури", який містить розрахунок потреби району в закладах громадського обслуговування (стосується нежилых приміщень);

– топографо-геодезична зйомка М: 2000, у разі необхідності, на якій позначається ситуаційна схема ділянки (території) з нанесеними червоними лініями, магістральними мережами, межами історико-культурних заповідників, зонами охорони пам'яток культурної спадщини, природоохоронними зонами, межами земельної ділянки (території), оригінал;

2.2.1. Для підготовки відповідного проекту розпорядження Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища, у разі необхідності, може вистребувати:

– викопіювання з чергового кадастрового плану (витяг з бази даних державного земельного кадастру), до якого додаються найменування землекористувачів (землевласників) у межах території проектування та ділянок, що межують з такою територією, з реквізитами документів, що стосуються земельних відносин;

– викопіювання з топографо-геодезичної зйомки М 1:500 з визначенням схеми меж проектування з орієнтовною площею, нанесеними інженерними мережами та спорудами та їх охоронними зонами;

– висновок Головного управління екології та охорони природних ресурсів виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) – стосовно дотримання умов охорони навколишнього середовища (у разі необхідності);

– висновок спеціально уповноваженого органу охорони культурної спадщини виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) – стосовно належності ділянки або об'єкта до переліку пам'яток культурної спадщини, розташування в межах зон охорони пам'яток, історичних ареалів та можливості проведення зазначених робіт;

– висновки профільних (галузевих) управлінь виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації), установ та організацій – стосовно інших питань, пов'язаних з функціональним призначенням об'єкта та інше.

2.2.2. Проектна документація на реконструкцію розробляється на підставі відповідного розпорядження виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) про проектування та реконструкцію, вихідних даних, наданих відповідно до вимог Правил забудови міста Києва, затверджених рішенням Київської міської ради від 27.01.2005 № 11/2587.

2.2.3. Проектна документація на реконструкцію об'єктів погоджується Головним управлінням містобудування архітектури та дизайну міського середовища, іншими службами та ресурсопостачальними організаціями відповідно до вимог Правил забудови міста Києва, затверджених рішенням Київської міської ради від 27.01.2005 № 11/2587, підлягає комплексній державній експертизі, крім об'єктів, визначених Переліком об'єктів, для затвердження яких комплексний

висновок державної експертизи не є обов'язковим, затверджений наказом Міністерства регіонального розвитку та будівництва України від 08.04.2009 № 145.

2.3. Для отримання дозволу на реставрацію, ремонт з пристосуванням пам'яток культурної спадщини національного, місцевого значення:

– правостановлюючі документи, зареєстровані комунальним підприємством "Київське міське бюро технічної інвентаризації та реєстрації права власності на об'єкти нерухомого майна" та їх посвідчені копії на будинок (його частину), якщо об'єкт нерухомого майна зареєстровано на праві власності та документи про право користування, якщо об'єкт нерухомого майна не зареєстровано на праві власності (нотаріально засвідчена);

– згода балансоутримувача будинку (оригінал);

– згода співвласників будинку на проведення таких робіт, засвідчена у порядку передбаченому чинним законодавством України (оригінал);

– відомості про державну реєстрацію (для юридичних осіб свідоцтво про державну реєстрацію, статут, витяг з бази даних ЄДРПОУ, нотаріально посвідчені); паспортні дані (для фізичних осіб); копія технічного паспорту, виготовленого БТІ; передпроектні пропозиції; фотофіксація об'єкта;

– висновок Міністерства культури і туризму України, висновок спеціально уповноваженого органу охорони культурної спадщини виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) – стосовно належності ділянки (території) або об'єкта нерухомого майна до переліку пам'яток культурної спадщини, розташування в межах зон охорони пам'яток, історичного ареалу;

– топографо-геодезична зйомка М: 2000, на якій позначається ситуаційна схема ділянки (території) з нанесеними червоними лініями, магістральними мережами, межами історико-культурними заповідниками, зонами охорони пам'яток культурної спадщини, природоохоронними зонами, межами земельної ділянки (території).

2.3.1. Для підготовки відповідного проекту розпорядження Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища у разі необхідності може вистребувати:

– висновок Головного управління екології та охорони природних ресурсів виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) – стосовно дотримання умов охорони навколишнього середовища;

– викопіювання з чергового кадастрового плану (витяг з бази даних державного земельного кадастру), до якого додаються найменування землекористувачів (землевласників) у межах території проектування та земельних ділянок, що з нею межують, реквізитами документів, що регулюють відповідні земельні відносини;

– викопіювання з топографо-геодезичної зйомки М 1:500 з визначенням схеми меж проектування з орієнтовною площею, нанесеними інженерними мережами та спорудами та їх охоронними зонами;

– висновки профільних (галузевих) управлінь виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації), установ та організацій – стосовно інших питань, пов'язаних з функціональним призначенням об'єкта та інше.

2.3.2. Проектна документація на реставрацію, ремонт, пристосування розробляється на підставі відповідного розпорядження виконавчого органу Київської міської державної адміністрації про проектування та реставрацію, вихідних даних, наданих відповідно до вимог Правил забудови міста Києва, затверджених рішенням Київської міської ради від 27.01.2005 № 11/2587.

2.3.3. Проектна документація на реставрацію, ремонт з пристосуванням об'єктів погоджується Головним управлінням містобудування, архітектури та дизайну міського середовища, Міністерством культури і туризму України, спеціально уповноваженим органом охорони культурної спадщини виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації), іншими службами та ресурсопостачальними організаціями відповідно до вимог Правил забудови міста Києва, затверджених рішенням Київської міської ради від 27.01.2005 № 11/2587, підлягає комплексній



державній експертизі, крім об'єктів, визначених Переліком об'єктів для затвердження проєктів будівництва яких, комплексний висновок державної експертизи не є обов'язковим, затвердженим наказом Міністерства регіонального розвитку та будівництва України від 08.04.2009 № 145.

#### 2.4. Для отримання дозволу на капітальний ремонт окремих частин будинків (фасадів, покрівель, горищ, балконів, лоджій цокольних і перших поверхів, підвалів):

- правостановлюючі документи, зареєстровані комунальним підприємством "Київське міське бюро технічної інвентаризації та реєстрації права власності на об'єкти нерухомого майна" та їх посвідчені копії на будинок (його частину), якщо об'єкт нерухомого майна зареєстровано на праві власності та документи про право користування, якщо об'єкт нерухомого майна не зареєстровано на праві власності (нотаріально засвідчені);
- згода балансоутримувача будинку (оригінал);
- згода співвласників будинку на проведення таких робіт;
- відомості про державну реєстрацію (для юридичних осіб свідоцтво про державну реєстрацію, статут, витяг з бази даних ЄДРПОУ);
- паспортні дані (для фізичних осіб);
- копія технічного паспорту на нерухоме майно, виготовленого БТІ;

— коротка характеристика щодо намірів замовника; топографо-геодезична зйомка М 1:2000, на якій позначається ситуаційна схема ділянки (території) з нанесеними червоними лініями, магістральними мережами, межами історико-культурними заповідниками, зонами охорони пам'яток культурної спадщини, природоохоронними зонами, межами земельної ділянки (території) для цокольних поверхів підвалів;

**2.4.1.** Для підготовки відповідного проєкту розпорядження Головне управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища, у разі необхідності, може втребувати:

- висновок спеціально уповноваженого органу культурної спадщини виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) — стосовно належності ділянки (території) або об'єкта до переліку пам'яток культурної спадщини, розташування в межах зон охорони пам'яток, історичних ареалів;
- вкопюювання з чергового кадастрового плану (витяг з бази даних державного земельного кадастру), до якого додаються найменування землекористувачів (землевласників) у межах території проєктування та ділянок, що межують з такою територією, з реквізитами документів, що регулюють земельні відносини;

- вкопюювання з топографо-геодезичної зйомки М 1:500 з визначенням схеми меж проєктування з орієнтовною площею, нанесеними інженерними мережами, спорудами та їх охоронними зонами для цокольних поверхів підвалів;
- висновки профільних галузевих управлінь виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації), установ та організацій — стосовно інших питань, пов'язаних з функціональним призначенням об'єкта та інше.

**2.4.2.** Проектна документація на капітальний ремонт окремих частин будівлі розробляється на підставі відповідного розпорядження виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) та погоджується спеціально уповноваженим органом містобудування та архітектури відповідної районної у місті Києві державної адміністрації відповідно до повноважень, в термін, що не перевищує одного місяця з дня надання замовником всіх необхідних документів.

#### 2.5. Для отримання дозволу на опорядження фасаду:

- правостановлюючі документи, зареєстровані комунальним підприємством "Київське міське бюро технічної інвентаризації та реєстрації права власності на об'єкти нерухомого майна" та їх посвідчені копії на будинок (його частину), якщо об'єкт нерухомого майна зареєстровано на праві власності та документи про право користування, якщо об'єкт нерухомого майна не зареєстровано на праві власності (нотаріально засвідчена);
- згода балансоутримувача будинку (оригінал);
- згода співвласників будинку на проведення таких робіт, засвідчена у порядку передбаченому чинним законодавством України (оригінал);
- відомості про державну реєстрацію (для юридичних осіб свідоцтво про державну реєстрацію, статут, витяг з бази даних ЄДРПОУ);
- паспортні дані (для фізичних осіб);
- копія технічного паспорту виготовленого БТІ;
- фотофіксація об'єкта;
- коротка характеристика щодо намірів замовника;
- передпроектні пропозиції;
- топографо-геодезична зйомка М 1:2000, на якій позначається ситуаційна схема розміщення земельної ділянки (території) з нанесеними червоними лініями, магістральними мережами, межами історико-культурних заповідників, зонами охорони пам'яток культурної спадщини, природоохоронними зонами, межами земельної ділянки (території).

**2.5.1.** Для підготовки відповідного проєкту розпорядження, Головне управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища, у разі необхідності, може втребувати:

- висновок спеціально уповноваженого органу охорони культурної спадщини виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) — стосовно належності ділянки (території) або об'єкта до переліку пам'яток культурної спадщини, розташування в межах зон охорони пам'яток, історичних ареалів та можливості проведення зазначених робіт;

— висновки профільних (галузевих) управлінь виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації), установ та організацій — стосовно інших питань пов'язаних з функціональним призначенням об'єкта, а також інші відповідні матеріали (документи), що є необхідними для підготовки відповідного розпорядження.

**2.5.2.** Утримання, ремонт, реконструкція, реставрація фасадів будинків та споруд на території міста Києва, здійснюються відповідно до Порядку, затвердженого рішенням Київської міської ради від 27.11.2003 № 220/1094.

#### 2.6. Для отримання дозволу на переведення жилого будинку, жилого приміщення у нежилі з одночасною реконструкцією першого поверху та влаштування окремого власного входу з вулиці до нежилых приміщень:

- правостановлюючі документи, зареєстровані комунальним підприємством "Київське міське бюро технічної інвентаризації та реєстрації права власності на об'єкти нерухомого майна" та їх посвідчені копії на будинок (його частину), якщо об'єкт нерухомого майна зареєстровано на праві власності та документи про право користування, якщо об'єкт нерухомого майна не зареєстровано на праві власності (нотаріально посвідчені);
- копія технічного паспорту;
- згода балансоутримувача будинку (оригінал);
- згода співвласників будинку на переведення жилого приміщення до нежилго фонду;
- фотофіксація об'єкта;
- передпроектні пропозиції щодо влаштування окремого входу;
- довідка форми — 3 (з місця реєстрації власника та за адресою приміщення, що переводиться до нежилгового фонду);
- довідка балансоутримувача про відсутність заборгованості по квартирній платі та комунальним послугам;
- відомості про державну реєстрацію (для юридичних осіб свідоцтво про реєстрацію, статут, витяг з бази даних ЄДРПОУ);
- паспортні дані (для фізичних осіб);
- висновок комунальної організації "Центр містобудування та архітектури", який містить розрахунок потреби відповідного району в закладах громадського обслуговування;

— топографо-геодезична зйомка М 1:2000, на якій позначається ситуаційна схема ділянки (території) з нанесеними червоними лініями, магістральними мережами, межами історико-культурними заповідниками, зонами охорони пам'яток культурної спадщини, природоохоронними зонами, межами земельної ділянки (території);

— вкопюювання з топографо-геодезичної зйомки М 1:500 з визначенням схеми меж проєктування з орієнтовною площею, нанесеними інженерними мережами, спорудами та їх охоронними зонами.

**2.6.1.** Для підготовки відповідного проєкту розпорядження, Головне управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища, у разі необхідності, може втребувати висновки профільних (галузевих) управлінь виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації), установ та організацій — стосовно інших питань, пов'язаних з функціональним призначенням об'єкта.

**2.6.2.** У разі переведення жилого будинку (приміщення) непридатного для проживання до нежилго (ст. 7 Житлового кодексу України), власник жилого будинку (приміщення) подає додатково Акт міжвідомчої комісії про обстеження жилого будинку (жилого приміщення).

**2.6.3.** Обстеження стану жилих будинків з метою встановлення їх відповідності санітарним і технічним вимогам та визнання жилих будинків, жилих приміщень непридатними для проживання здійснюється відповідно до Положення, затвердженого постановою Ради Міністрів УРСР від 26.04.1984 № 189.

**2.6.4.** Переведення жилого будинку (приміщення) до нежилгового фонду проводиться у випадках передбачених чинним законодавством України.

**2.6.5.** Переведення придатних для проживання жилих будинків і жилих приміщень у будинках комунальної власності у нежилі, як правило, не допускається. У виняткових випадках переведення жилих будинків і жилих приміщень у нежилі, може здійснюватись за розпорядженням виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації). Не допускається переведення жилого приміщення жилого будинку у нежиле для потреб промислового характеру.

**2.6.6.** Переведення жилих приміщень державної, комунальної, приватної форми власності у нежилі, допускається у разі, якщо такі приміщення розташовані у цокольних, підвальних, напівпідвальних, перших та других поверхах жилих будинків, які мають окремий вихід, або мають можливість влаштування окремого входу та за згодою власників жилого будинку.

#### 2.7. Для отримання дозволу на перепланування квартир та нежилых приміщень:

- правостановлюючі документи, зареєстровані комунальним підприємством "Київське міське бюро технічної інвентаризації та реєстрації права власності на об'єкти нерухомого майна" та їх посвідчені копії на будинок (його частину), якщо об'єкт нерухомого майна зареєстровано на праві власності та документи про право користування, якщо об'єкт нерухомого майна не зареєстровано на праві власності (нотаріально посвідчені);
- довідка балансоутримувача будинку про відсутність заборгованості по квартирній платі замовника (власника, користувача);

— згода всіх співвласників (власників), а також повнолітніх мешканців квартири (нежилго приміщення), які на правових підставах, передбачених чинним законодавством України, володіють, користуються, розпоряджаються відповідним нерухомим майном (житлового чи нежилгового фонду), засвідчена у встановленому порядку (нотаріально засвідчена);

- довідка форми — 3;
- копія технічного паспорту виготовленого БТІ;
- згода балансоутримувача будинку;
- фотофіксація фасаду (для влаштування балкону консольного типу);
- згода сусідів, які проживають на поверсі вище та нижче на один поверх, а для першого та останніх поверхів, згода сусідів, що проживають зліва та справа;

**(Примітка:** "сусіди" — особи, за якими на праві приватної (спільної, часткової) власності закріплено відповідне нерухоме майно, а також особи, що на правових підставах користуються (оренда тощо) відповідним нерухомим майном житлового фонду (нежилгового фонду);

- передпроектні пропозиції;
- висновок (аналіз) комунальної організації "Центр містобудування та архітектури" щодо можливості реалізації передпроектних пропозицій перепланування квартир(и) (нежилгових приміщень) та можливого впливу конструктивних (архітектурних) рішень по переплануванню на об'єкт містобудування (споруду, будівлю).

**2.7.1.** Головне управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища, у разі необхідності, може втребувати:

- висновки профільних (галузевих) управлінь виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації), установ та організацій — стосовно інших питань, пов'язаних функціональним призначенням об'єкта та інше.

**2.7.2.** Проектна документація на перепланування квартир(и) (нежилгових приміщень) розробляється на підставі дозволу Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища (додаток № 1 до Порядку) і погоджується спеціально уповноваженим місцевим органом містобудування, архітектури відповідної районної у місті Києві державною адміністрацією, у встановленому порядку.

**(Примітка:** склад та форма погодження (документа) районної у місті Києві державної адміністрації, проектною документацією на перепланування квартир(и) (нежилгового приміщення) визначається відповідними районними у місті Києві державними адміністраціями, згідно з чинним законодавством України.

**2.7.3.** Прийняття в експлуатацію квартир та нежилгових приміщень в багатоквартирних житлових будинках (нежилгових будинках) після їх перепланування здійснюється комісіями, які створюються відповідними районними у місті Києві державними адміністраціями.

#### 2.8. Для отримання дозволу на встановлення антен стільникового (мобільного) зв'язку:

- правостановлюючі документи, зареєстровані комунальним підприємством "Київське міське бюро технічної інвентаризації та реєстрації права власності на об'єкти нерухомого майна" та їх посвідчені копії на будинок (його частину), якщо об'єкт нерухомого майна зареєстровано на праві власності та документи про право користування, якщо об'єкт нерухомого майна не зареєстровано на праві власності;

— технічний паспорт на відповідне обладнання з висновком Київської міської санітарно-епідеміологічної станції щодо можливості його встановлення;

- фотофіксація об'єкта;
- згода балансоутримувача будівлі (оригінал);
- відомості про державну реєстрацію (для юридичних осіб, свідоцтво про державну реєстрацію, статут, витяг з бази даних ЄДРПОУ);

— вкопюювання з чергового кадастрового плану (витяг з бази даних державного земельного кадастру), до якого додаються найменування землекористувачів (землевласників) у межах території проєктування та ділянок, що межують з такою територією, з реквізитами документів, що регулюють земельні відносини.

**2.8.1.** Для підготовки відповідного дозволу Головне управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища, у разі необхідності, може втребувати висновки профільних (галузевих) управлінь виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації), установ та організацій — стосовно інших питань, пов'язаних з функціональним призначенням об'єкта, та інше.

**2.8.2.** Встановлення зазначеного обладнання здійснюється спеціалізованими організаціями, які мають відповідну ліцензію.

#### III. Порядок розгляду документів в структурних підрозділах Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища.

**3.1.** Відділ документального забезпечення протягом 3 робочих днів здійснює попередній розгляд документів та готує пропозиції керівництву щодо складу виконавців згідно із Положенням про Головне управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) та цього Порядку.

**3.2.** Відповідні матеріали направляються для розгляду та підготовки проєкту розпорядження виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації), або дозволу Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) до відділу підготовки розпорядчих документів в режимі єдиного вікна управління дозвільної документації та організаційно-правових питань.

**3.3.** Відділ підготовки розпорядчих документів в режимі єдиного вікна управління дозвільної документації та організаційно-правових питань протягом 14 робочих днів узгоджує матеріали та готує проєкт відповідного розпорядження виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) або дозвіл Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації). У разі відсутності необхідних матеріалів для підготовки відповідних дозволів (проєктів розпоряджень) — ґрунтовну відповідь та роз'яснення щодо подальшого опрацювання питання.

**3.4.** Підготовлений проєкт розпорядження, або дозвіл до подання на підпис заступнику начальника Головного управління протягом 10 робочих днів погоджується із структурними підрозділами:

- Управлінням розвитку міста;
- Управлінням інженерного обладнання і підготовки території;
- Відділом з юридичних питань.

**3.5.** Подання проєкту розпорядження підписується начальником відділу з юридичних питань та заступником начальника Головного управління. Дозвіл на перепланування квартир та нежилых приміщень, а також на встановлення антен стільникового (мобільного) зв'язку підписується заступником начальника Головного управління.

**3.6.** Після підписання подання проєкту розпорядження заступником начальника Головного управління, він реєструється та відповідно до Регламенту виконавчого органу Київської міської державної адміністрації, затвердженого розпорядженням Київської міської державної адміністрації від 29.01.2002 № 1970, направляється до управління організаційно-аналітичного та правового забезпечення діяльності Київського міського голови.

**3.7.** Після підписання відповідного дозволу заступником начальника Головного управління, він реєструється та видається замовнику.

**3.8.** Після підписання розпорядження виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) або дозволу Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища, відповідні матеріали зберігаються у відділі підготовки розпорядчих документів в режимі єдиного вікна управління дозвільної документації та організаційно-правових питань.

**Заступник начальника Головного управління Л. Дмитришина**

Додаток 1  
ЗАТВЕРДЖЕНО

Наказом Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) від 30 січня 2010 року № 59

Поштова адреса, назва фізичної (юридичної) особи

## ДОЗВІЛ № на перепланування квартири (нежилго приміщення)

Об'єкт: квартира (нежиле приміщення) N  
Адреса об'єкта: вул. (інше) \_\_\_\_\_ у \_\_\_\_\_ районі м. Києва  
Заявник: назва фізичної (юридичної) особи  
Умови дозволу на перепланування квартири (нежилго приміщення):  
— розробити та погодити проектну документацію в установленому порядку;  
— виконати роботи згідно з проєктом, розробленим та погодженим в установленому порядку.

Заступник начальника \_\_\_\_\_



Додаток 2  
ЗАТВЕРДЖЕНО  
Наказом Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища виконавчого органу Київської міської ради (Київської міської державної адміністрації) від 30 січня 2010 року № 59

Поштова адреса, назва юридичної особи

### ДОЗВІЛ №

#### на встановлення антен стільникового (мобільного) зв'язку

Адреса об'єкта: вул. (інше) \_\_\_\_\_ у \_\_\_\_\_ районі м. Києва  
Заявник: назва юридичної особи  
Умови дозволу на встановлення антен стільникового (мобільного) зв'язку:  
— розробити та погодити проектну документацію в установленому порядку;  
— виконати роботи з встановлення антен стільникового (мобільного) зв'язку згідно з проектом, розробленим та погодженим в установленому порядку;  
— ввести в експлуатацію встановлені об'єкти відповідно до вимог законодавства.  
Заступник начальника \_\_\_\_\_

### Про втрату чинності наказу

Наказ № 52 від 26 січня 2010 року

Відповідно до рішення Київської міської ради від 29.10.2009 № 529/2598 "Про розгляд протесту заступника прокурора міста Києва від 22.09.2009 № 07/1-449вих-09 на рішення Київської міської ради від 22.01.2009 № 37/1092 "Про внесення змін до рішення Київської міської ради від 27.01.2005 № 11/2587 "Про правила забудови м. Києва", яким задоволено зазначений протест

#### НАКАЗУЮ:

1. Наказ Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища "Про затвердження Порядку підготовки дозволів на проектування та реконструкцію, реставрацію та капітальний ремонт об'єктів, перепланування квартир та інших вбудовано-прибудованих приміщень, опорядження фасадів та переведення жилого будинку (жилого приміщення) до нежитлового фонду у м. Києві" від 16.03.2009 № 95 визнати таким, що втратив чинність.  
2. Контроль за виконанням наказу залишаю за собою.  
В. о. начальника  
С. Броневицький

## РІШЕННЯ КИЇВСЬКОЇ МІСЬКОЇ РАДИ

### Про приватизацію земельних ділянок для будівництва та обслуговування житлових будинків, господарських будівель і споруд у Подільському районі м. Києва

Рішення Київської міської ради № 257/1313 від 2 квітня 2009 року

Відповідно до статей 81, 116, 118, 121 Земельного кодексу України Київська міська рада

#### ВИРІШИЛА:

1. Передати громадянам у приватну власність земельні ділянки для будівництва та обслуговування житлових будинків, господарських будівель і споруд згідно з додатком.  
2. Власникам земельних ділянок:  
2.1. Виконувати обов'язки власників земельних ділянок відповідно до вимог статті 91 Земельного кодексу України.  
2.2. У місячний термін звернутися до Головного управління земельних ресурсів виконавчого органу Київської міської державної адміністрації із клопотанням щодо організації робіт по винесенню меж земельних ділянок в натуру (на місцевість) та виготовленню державних актів на право приватної власності на землю.  
2.3. У разі проведення реконструкції чи нового будівництва питання оформлення дозвільної та проектно-кошторисної документації вирішувати в порядку, визначеному правилами забудови м. Києва, а питання пайової участі вирішити до початку будівництва відповідно до рішення Київської міської ради від 06.03.2009 № 124/1179 "Про бюджет міста Києва на 2009 рік".  
3. Попередити власників земельних ділянок:  
3.1. Право власності на земельні ділянки може бути припинено у випадках, передбачених статтями 140, 143 Земельного кодексу України.  
3.2. Площі земельних ділянок будуть уточнені після встановлення їх меж в натурі (на місцевості).  
4. Контроль за виконанням цього рішення покласти на постійну комісію Київської міської державної адміністрації з питань земельних відносин, містобудування та архітектури.  
Київський міський голова  
Л. Черновецький  
Додаток не друкується.  
Ознайомитися з ним можна в секретаріаті Київської міської ради

### Про приватизацію земельних ділянок для будівництва та обслуговування житлових будинків, господарських будівель і споруд в Оболонському районі м. Києва

Рішення Київської міської ради № 261/1317 від 2 квітня 2009 року

Відповідно до статей 81, 116, 118, 121 Земельного кодексу України Київська міська рада

#### ВИРІШИЛА

1. Передати громадянам у приватну власність земельні ділянки для будівництва та обслуговування житлових будинків, господарських будівель і споруд згідно з додатком.  
2. Власникам земельних ділянок:  
2.1. Виконувати обов'язки власників земельних ділянок відповідно до вимог статті 91 Земельного кодексу України.  
2.2. У місячний термін звернутися до Головного управління земельних ресурсів виконавчого органу Київської міської державної адміністрації із клопотанням щодо організації робіт по винесенню меж земельних ділянок в натуру (на місцевість) та виготовленню державних актів на право приватної власності на землю.  
2.3. У разі проведення реконструкції чи нового будівництва питання оформлення дозвільної та проектно-кошторисної документації вирішувати в порядку, визначеному правилами забудови м. Києва, а питання пайової участі вирішити до початку будівництва відповідно до рішення Київської міської ради від 06.03.2009 № 124/1179 "Про бюджет міста Києва на 2009 рік".  
3. Попередити власників земельних ділянок:  
3.1. Право власності на земельні ділянки може бути припинено у випадках, передбачених статтями 140, 143 Земельного кодексу України.  
3.2. Площі земельних ділянок будуть уточнені після встановлення їх меж в натурі (на місцевості).  
4. Контроль за виконанням цього рішення покласти на постійну комісію Київської міської державної адміністрації з питань земельних відносин, містобудування та архітектури.  
Київський міський голова  
Л. Черновецький  
Додаток не друкується.  
Ознайомитися з ним можна в секретаріаті Київської міської ради

### Про передачу громадянці Довгулі Ганні Дмитрівні у приватну власність земельної ділянки для будівництва та обслуговування житлового будинку, господарських будівель і споруд у пров. Вешенському, 21 у Деснянському районі м. Києва

Рішення Київської міської ради № 302/1358 від 2 квітня 2009 року

Розглянувши проект землеустрою щодо відведення земельної ділянки та відповідно до статей 81, 116, 118, 121 Земельного кодексу України Київська міська рада

#### ВИРІШИЛА:

1. Затвердити містобудівне обґрунтування щодо внесення змін до містобудівної документації та визначення параметрів окремого об'єкта містобудування — будівництва та обслуговування житлового будинку, господарських будівель і споруд у пров. Вешенському, 21 (с. Биківня) у Деснянському районі м. Києва.  
2. Внести зміни до Генерального плану міста Києва та проекту планування його приміської зони на період до 2020 року, а саме: територію, яка передається відповідно до цього рішення, перевести за функціональним призначенням до території садибної житлової забудови.  
3. Затвердити проект землеустрою щодо відведення земельної ділянки громадянці Довгулі Ганні Дмитрівні для будівництва та обслуговування житлового будинку, господарських будівель і споруд у пров. Вешенському, 21 у Деснянському районі м. Києва.  
4. Передати громадянці Довгулі Ганні Дмитрівні, за умови виконання пункту 5 цього рішення, у приватну власність

земельну ділянку площею 0,10 га для будівництва та обслуговування житлового будинку, господарських будівель і споруд у пров. Вешенському, 21 у Деснянському районі м. Києва за рахунок міських земель, не наданих у власність чи користування.

5. Громадянці Довгулі Ганні Дмитрівні:

5.1. Виконувати обов'язки власника земельної ділянки відповідно до вимог статті 91 Земельного кодексу України.  
5.2. Виконувати умови забудови земельної ділянки згідно з АПЗ Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища виконавчого органу Київської міської державної адміністрації та одержати дозвіл на виконання будівельних робіт в управлінні держархбудконтролю.  
5.3. Виконати вимоги, викладені в листах Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища від 08.09.2008 № 19-11252 та від 28.10.2008 № 09-13409, Київської міської санепідстанції від 18.09.2008 № 8187, Державного управління охорони навколишнього природного середовища в м. Києві від 28.05.2008 № 05-08/3506.  
5.4. У місячний термін звернутися до Головного управ-

ління земельних ресурсів виконавчого органу Київської міської державної адміністрації із клопотанням щодо організації робіт по винесенню меж земельної ділянки в натуру (на місцевість) та виготовленню документа, що посвідчує право власності на земельну ділянку.

5.5. Забезпечити вільний доступ для прокладання нових, реконструкції та експлуатації існуючих інженерних мереж і споруд, що знаходяться в межах земельної ділянки.

5.6. Питання пайової участі вирішити до початку будівництва відповідно до рішення Київської міської ради від 06.03.2009 № 124/1179 "Про бюджет міста Києва на 2009 рік".

6. Попередити власника земельної ділянки, що право приватної власності на землю може бути припинено у випадках, передбачених статтями 140, 143 Земельного кодексу України.

7. Контроль за виконанням цього рішення покласти на постійну комісію Київської міської державної адміністрації з питань земельних відносин, містобудування та архітектури.

Київський міський голова  
Л. Черновецький

14 ЛЮТОГО

НАЦІОНАЛЬНИЙ ПАЛАЦ МИСТЕЦТВ "УКРАЇНА" ЗАПРОШУЄ ДРУЗІВ

ЕКСКЛЮЗИВНИЙ РАДІОПАРТНЕР

Радіо Алла 99.4 FM

генеральний телепартнер  
é é  
era  
головний телепартнер  
5  
УВСЬ СПЕКТР НОВИН  
УКРАЇНСЬКЕ РАДІО  
Metro  
хрещатик

ДО ДНЯ ЗАКОХАНИХ  
НАТАША  
КОРОЛЬОВА  
І ТАРЗАН  
живий звук  
Замовлення квіток: 247-23-03





# В Україні з'явився літературний президент

## Митці віддали свої голоси за Карину Тумаєву



Фото: Микола ТИМЧЕНКА

Завдяки своїй емоційності й тонкому відчуттю реальності Карина Тумаєва стала президентом столичних поетів

**Олена СТУЛЬЄВА**  
"Хрещатик"

У рамках проекту "Бульвар Шевченка" цієї неділі у столиці відбулася літературно-культурна акція "Ліричні вибори". Шляхом таємного голосування визначено переможця, найкращі твори якого буде видано окремою збіркою уже до кінця місяця. Виграла в літературних перерегонах поетеса Карина Тумаєва. Насолоджувалися лірикою, а також брали участь у виборах і кореспонденти "Хрещатика".

Невимушена обстановка, запах кави, негучна музика, задумливі обличчя присутніх (більшості з них трохи за двадцять років). Увагу молодих людей цього дня привернула зовсім не політика, від якої уже всі стомилися, а лірика. У приміщенні галереї "Худграф", що на бульварі Шевченка, витав дух демократії і відбувалися "Ліричні вибори".

Кожен "кандидат" представляв свою програму перед публікою. Дотепні, а часто колючі думки молодих київських поетів, офом-

лені у віршовані рядки, буквально пронизували мозок і нерви любителів поезії. У цих невеликих творах постала дійсність сьогодення очима сучасної молоді. Дуже яскраво, навіть дещо абстрактно висловлювала емоції поетеса Карина Тумаєва в своїх віршах "Гендерна несправедливість", "Параноїк", "В метро".

Тонко і водночас жорстко говорила про любов, про життя і про політику Анна Саніна, яка зірвала шквал оплесків. Завмер зал, коли про проблеми наркоманії читав Андрій Кривошеєв. У кожного автора, безумовно, свій характер, свій стиль, своя подача. Підкуповувала не лише правдивість і сміливість у висловлюваннях, а й своєрідний сленг, що часом переходив загальноприйнятні рамки. В окремих поезіях молоді автори не хестували і лайкою. Читання були динамічними, зберігали інтерес публіки.

У "Ліричних виборах" взяли участь 15 авторів — як досвідчених поетів, так і "новачків", що пишуть українською та російською мовами. Організаторами проекту стали громадська ініціатива "Спільне благо" та проект "Молода література", генеральний партнер — Київський Медіа Холдинг, підтримка журналу "ТОП 10" і "Арт-галереї-майстерні "Худграф".

Модератор і ведучий проекту Олексій Кузьменко зауважив, що дату проведення "Ліричних виборів" було обрано не випадково: "Це успішна спроба привернути увагу громадськості до того факту, що вибори можуть бути не тільки політичними, а й іншого плану, наприклад, як у нас сьогодні, ліричні, не менш демократичні, ніж президентські, до того ж служать ще і розвагою, судячи з веселих облич присутніх". Окрім того, ми хочемо звернути увагу майбутнього Президента України на те, що немає державної політики з підтримки молодих літераторів.

Але які вибори без урни. Слухачі кидали бюлетені з іменами вподобаних поетів. За найбільшою кількістю голосів перемогла Карина Тумаєва. Тепер дівчина має звання найкращої молоді поетеси столиці, а як подарунок буде видано збірку її віршів до кінця нинішнього місяця накладом 1000 примірників.

"Ліричні вибори" започаткували серію регулярних літературних акцій "Бульвар Шевченка". Ми впевнені, що нам вдалося активізувати український літературний процес. Надалі таких заходів буде значно більше", — підсумував подію Олексій Кузьменко ●

### До уваги акціонерів Закритого акціонерного товариства "Страхова компанія "АЕЛІТА" (код ЄДРПОУ 31351587)

#### ІНФОРМАЦІЙНЕ ПОВІДОМЛЕННЯ

Закрите акціонерне товариство "Страхова компанія "АЕЛІТА" (далі — Товариство), місцезнаходження Товариства: 01033, м. Київ, вул. Паньківська, буд. 6-Б, повідомляє про проведення річних загальних зборів акціонерів, які відбудуться 30 березня 2010 року о 17.00. Місце проведення загальних зборів: 01033, м. Київ, вул. Паньківська, буд. 6-Б, офіс № 1 (перший поверх). Реєстрація акціонерів (їх уповноважених представників) для участі у загальних зборах буде здійснюватися 30 березня 2010 року з 16.00 до 17.00 за місцем проведення загальних зборів. Акціонерам необхідно при собі мати документ, що посвідчує особу, представникам акціонерів — документ, що посвідчує особу та довіреність, оформлену згідно з чинним законодавством України. Дата складання переліку акціонерів, які мають право на участь у загальних зборах: 26 січня 2010 року.

#### Порядок денний:

- 1) Обрання голови, секретаря загальних зборів акціонерів Товариства та лічильної комісії.
- 2) Затвердження порядку денного, регламенту роботи загальних зборів та способу голосування.
- 3) Затвердження звіту правління про результати діяльності Товариства за 2009 рік.
- 4) Затвердження висновків ревізійної комісії Товариства.
- 5) Про наслідки розгляду звіту правління, висновків ревізійної комісії.
- 6) Про розподіл прибутку Товариства за 2009 рік та виплату дивідендів.
- 7) Про затвердження змін до Статуту Товариства.
- 8) Про затвердження Положення про загальні збори акціонерів Товариства.
- 9) Про затвердження Положення про правління Товариства.
- 10) Про затвердження Положення про ревізора Товариства.
- 11) Про обрання ревізора та затвердження умов договору, який укладатиметься з ревізором, надання повноважень особі, яка від імені Товариства підписує цей договір.
- 12) Про визначення осіб, яким надаються повноваження щодо здійснення дій, необхідних для державної реєстрації змін до статуту Товариства.
- 13) Про попереднє схвалення значних правочинів, що вчинятимуться Товариством, та надання повноважень голові правління Товариства на укладання значних правочинів.

#### ОСНОВНІ ПОКАЗНИКИ ФІНАНСОВО-ГОСПОДАРСЬКОЇ ДІЯЛЬНОСТІ ТОВАРИСТВА (тис. грн)

Найменування показника	період	
	звітний	попередній
Усього активів	18528,1	18761,3
Основні засоби	631,2	718,6
Довгострокові фінансові інвестиції	2980,9	3065,7
Запаси	45,8	51,6
Сумарна дебіторська заборгованість	686,7	949,5
Грошові кошти та їх еквівалент	13980,5	13606,5
Нерозподілений прибуток	50,6	493,7
Власний капітал	16948,3	16908,1
Статутний капітал	9368,7	8885,4
Довгострокові зобов'язання	-	-
Поточні зобов'язання	483,4	416,0
Чистий прибуток (збиток)	40,2	486,9
Середньорічна кількість акцій (шт.)	-	-
Кількість власних акцій, викуплених протягом періоду (шт.)	-	-
Загальна сума коштів, витрачених на викуп власних акцій протягом періоду	-	-
Чисельність працівників на кінець періоду (осіб)	16	17

Ознайомитися з документами, необхідними для прийняття рішень з питань порядку денного загальних зборів, можливо у робочі дні, робочий час, включаючи день проведення загальних зборів, за адресою: м. Київ, вул. Паньківська, буд. 6-Б, офіс № 1 (перший поверх). Особа Товариства, відповідальна за порядок ознайомлення акціонерів з документами, — Большаков Володимир Ростиславович. Телефон/факс для довідок: (044) 235-70-87, 288-17-96, 288-17-98.

#### Державна житлово-комунальна інспекція в м. Києві оголошує конкурс на заміщення вакантних посад державних службовців:

- Заступник начальника управління Державного нагляду та контролю у сфері житлово-комунального господарства — начальник відділу державного нагляду та контролю у сфері житлового господарства
  - Головний державний інспектор Управління державного нагляду та контролю у сфері житлово-комунального господарства
  - Заступник начальника відділу фінансової звітності, кадрової та організаційно-аналітичної роботи
  - Головний спеціаліст відділу фінансової звітності, кадрової та організаційно-аналітичної роботи
  - Головний спеціаліст — юристконсульт.
- В конкурсі можуть брати участь громадяни України, які мають повну вищу освіту та досвід роботи в сфері ЖКГ не менше 3-х років.

Документи на конкурс приймаються протягом місяця з дня публікації оголошення за адресою: м. Київ, вул. О. Теліги, 43.

#### Документи, що подаються на участь у конкурсі:

- заява на участь у конкурсі;
- особова картка (форма № П-2 ДС);
- копія документів про освіту (науковий ступінь/вчене звання);
- декларація про доходи за 2009 рік;
- копія паспорта та військового квитка.

Додаткову інформацію про умови конкурсу та функціональні обов'язки можна одержати за тел.: 453-64-70, 453-64-69, за адресою: м. Київ, вул. О. Теліги, 43 або на сайті Мінжитлокомунгоспу ([www.minjkg.gov.ua](http://www.minjkg.gov.ua)).

- Посвідчення ліквідатора на ЧАЕС, категорія 2, серія А, № 375967 на ім'я Кошмак Федора Васильовича вважати недійсним.

#### КОЛЬОРОПОДІЛ

Кольороподіл А2 (формат 660x560 мм) Тел.: 235-82-72, 234-12-55  
01034, Київ, вул. Володимирська, 51-а, repro.kreschatik.kiev.ua  
репроцентр газети «Хрещатик». Усі види додрукарських робіт.

За зміст рекламних оголошень відповідає рекламодавець. Реклама друкується мовою оригіналу

## ХРЕЩАТИК

Увесь Київ в одній газеті

### ПЕРЕДПЛАТА НА 2010 РІК

#### Передплатні ціни

ІНДЕКС ЩОДЕННОГО ВИПУСКУ (ВТ, СР, ЧТ, ПТ)

**61308**

ІНДЕКС ЧЕТВЕРГОВОГО ВИПУСКУ (З ПРОГРАМОЮ ТБ)

**22094**

З доставкою газети у поштову скриньку

на місяць — 40 грн. 90 коп.  
на 3 місяця — 122 грн. 10 коп.  
на 6 місяців — 242 грн. 55 коп.  
на 12 місяців — 483 грн. 90 коп.

на місяць — 10 грн. 90 коп.  
на 3 місяця — 32 грн. 10 коп.  
на 6 місяців — 62 грн. 55 коп.  
на 12 місяців — 123 грн. 90 коп.

У КАТАЛОЗІ ПЕРЕДПЛАТНИХ ВИДАНЬ УКРАЇНИ НА 2010 РІК СТОР. 22





# Свято краси і благодійності

На "Карнавалі-2010" буде аукціон лотів легендарних спортсменів України

Тетяна КОТИК  
"Хрещатик"

Благодійний аукціон проведуть у суботу, тринадцятого лютого, в стінах мерії. Там відбудеться добродійний бал-маскарад "Карнавалія-2010". У рамках дійства триватимуть відкриті торги. Серед лотів — власні речі українських чемпіонів, в яких вони здобували свої перемоги. Зібрані кошти підуть на видання дитячої книжки "Зіркові історії успіху". У ній спортсмени поділяються історіями своїх досягнень. Традиційно частину грошей спрямують на поповнення фондів українських бібліотек дитячих будинків та інтернатів.

Свято краси, мистецтва та благодійності відбудеться у суботу, тринадцятого лютого, в стінах мерії. У Колонній залі Київської міськдержадміністрації пройде маскарадний бал "Карнавалія — 2010". Його організатори — "Фонд підтримки молодіжного та олімпійського плавання" Дениса Силантьєва і Яни Ключкової та Фонд "Мистецька Скарбниця" — запрошують гостей насолодитися романтич-



Фото Миколи ТИМЧЕНКА

На святковій "Карнавалії" у мерії влаштують благодійний аукціон для дітей

ною та веселою атмосферою карнавальної ночі, шоу-програмою, музикою, танцями, смачною їжею, вишуканими напоями. Та головне, що "Карнавалія" уособлює найшляхетнішу традицію балів — благодійність.

Під час маскараду відбудеться аукціон лотів легендарних спортсменів України. Чотирнадцять відомих чемпіонів виставлять на продаж речі, в яких вони здобували свої перемоги. Зокрема на торгах можна буде придбати боксерські рукавиці братів Кличків, футбольний м'яч Андрія Гусіна, стрічку Ганни Бессонової чи ядро для штовхання Наталії Добринської. Зібрані кошти підуть на видання дитячої книжки "Зіркові історії успіху". У ній ко-

жен спортсмен виступить у ролі казкового героя і поділиться своєю історією успіху з юними читачами. Книжку подарують загальноосвітнім школам і дитячим будинкам. Традиційно частину виручених грошей спрямують на закупівлю книжок для поповнення фондів українських бібліотек дитячих будинків, інтернатів та популяризацію української книжки в Україні.

Свято добродійності та краси під назвою "Карнавалія" влаштують уже вчетверте. Цьогоріч на маскарадному вечорі гості матимуть чудову можливість познайомитися з традиціями аргентинського карнавалу, віденського балу, а також українського Стріттення. Яскравою ціка-

винкою стане урочиста зустріч китайського Нового року (Білого Тигра), який, як планують, відкриватиме посол Китаю. Передбачається, що на вечір придуть майже п'ятсот впливових і видатних людей України.

"Добродійний бал-маскарад "Карнавалія-2010" — це прекрасна традиція відродження світського життя столиці й головне — можливість проявляти свою благодійність як елемент духовного виховання і високих моральних якостей", — наголосив президент Фонду підтримки молодіжного і олімпійського плавання, чемпіон світу та Європи, чотириразовий володар Кубка світу з плавання, срібний призер Олімпійських ігор Денис Силантьєв ●

## Гороскоп киянина на 10 лютого

День наповнений приємними несподіванками, які мотивовані кармічно і орієнтовані в майбутнє. Налаштуйтеся на практичну нотку. Будьте конструктивними під час вирішення ділових питань. Усе добре прораховуйте, нерентабельні проекти не повинні вас турбувати. Матеріальний бік успіху нині в кожного з нас розквітне на повну! Тож навіть затятим ідеалістам доведеться зійти на землю та зайнятися побутом. Те, що "відпрацювало" свої ресурси (побудоване на почуттях та емоціях) почне втрачати свою значимість, а нове поступово вступатиме в свої права, набуваючи обриси прагматичної реальності.

**ОВНИ**, якщо поставили за мету зійти на кар'єрний олімп, держайте! Фортуна з вами. Потоваришуйте з шефом, однак афішувати це не варто, бо таємні важелі впливу на нього у ваших руках. Тож тим золотим козиром потрібно мудро скористатися.

**ТЕЛЬЦІ**, не сидіть сиднем удома. Мандруйте подаль від домівки, там зустрінете цікавих, неординарних людей, які поповнять дружнє коло, посприяють вашій популярності. Гасло "навчатися і ще раз навчатися" залишається космічною домінантою року. Маєте стати високоосвіченими фахівцями, сягнути досконалості в будь-якій справі, за яку беретеся.

**БЛИЗНЯТА**, чужі гаманці для вас відкриті. Тож мудро користуйтеся їхньою щедрістю та робіть добротні покупки для дому. Розвійте сумніви коханих щодо вашої безгосподарності та доведіть, що ви економіст та господар нівроку!

**РАКИ** опиняться на сьомому небі від щастя, коли житимуть душа в душу з обранцями, будуть із ними, як голка за ниткою. Благовірні цього року є для вас учителями від Бога, тож приборкайте норов і разом розвивайтеся та прямуйте на духовний олімп.

**ЛЕВИ** продемонструють блискучий службовий вишкіл, заробивши на майбутнє бали для кар'єри. Однак не передайте куті меду працелюбності, бо через переважання виснаженості і захворієте. Якщо вкладені зусилля не повертаються еквівалентною платнею, хай їй грець!

**ДІВИ** променитимуть чарівністю та сексуальним магнетизмом, тож обранці відчуватимуть себе поряд із вами справжніми пестунами долі. Любов зів'є гніздо у вашому серці, але за умови, що обранця є за що кохати. А негідним претендентам краще дати відчипного!

**ТЕРЕЗИ**, як професіонал ви "відбулися". Тому не зациклюйтеся на кар'єрних вершинах, облиште мрії про високу посаду, це вчорашній день. Задовольняйтеся зростанням не по вертикалі, а по горизонталі (зобов'язань побільшає). Цього року ваш кармічний компас вказує на дім та сім'ю. Дбайте та турбуйтеся про благополуччя родини, бо якщо переплутаєте напрямку руху — опинитесь в тенетах лихої долі.

**СКОРПІОНИ**, знання — це світло, а нецтво — п'їтма. Поповнюйте інтелектуальні підвалини, підковуйтеся розумово. Пам'ять працює блискуче, тож лаври відмінника навчання в школі, що називається "життям", вам гарантовано.

**СТРІЛЬЦІ**, з чистою совістю дотримуйтеся закону "беру-даю". У Всесвіті дармових енергій (фізичних, моральних, творчих, інтелектуальних, фінансових тощо) немає. Хапнете зайвого, справедлива доля все одно експроприує надлишки, аби прищепити вам уроки дбайливості. Містичні колізії в матеріальній сфері тому підтвердження. Зазіхати на чуже цього року вам протипоказано, тож намагайтеся більше віддавати!

У **КОЗОРОГІВ** день глобальних змін, які продиктовані внутрішнім перевтіленням. Стартуйте з холодною головою! Оригінальні особисті ідеї та задуми плюс широка поінформованість щодо індивідуальної сфери діяльності — ваші найкращі супутники. І не забудьте гарно та модно вбратися! Презентабельність передусім!

**ВОДОЛІІ** мають "функціонувати" в таємному режимі безкорисливої самовіддачі, не розраховуючи на миттєву подяку, продемонструвавши вищий пілотаж благодійності. Діліться всім, чим багаті, без фанфаронства. Всевишній усе бачить і поверне сторицею.

**РИБАМ** випаде оригінальне творче заняття: моделювання майбутнього. Однак не поспішайте довіряти сокровенне людям, у котрих сумнівається. Ви прагматично дивитесь вперед, тож коли хтось із оточення не пройшов детектор брехні на порядність і відданість, ліпше не ризикувати, а підшукати надійних соратників ●

Підготувала Любов ШЕХМАТОВА,  
астролог



**Соціальна програма**  
Київської міської державної адміністрації



**15-51**

[www.students.kmv.gov.ua](http://www.students.kmv.gov.ua)

**Працевлаштування кращих студентів**

Засновник — Київська міська Рада  
В. о. головного редактора Денис ЖАРКИХ  
Зав. відділом «Органи влади та політика» — В'ячеслав Чечило

Газета заснована 7 вересня 1990 року.  
Перереєстрована в Міністерстві інформації України 10 січня 1999 року.  
Свідоцтво серії КВ №3620

**ХРЕЩАТИК**

01034, м. Київ-34, вул. Володимирська, 51-6  
Телефон для довідок 235-32-60, факс: 235-01-93  
Телефони рекламного відділу: 234-21-84, 531-91-05, факс: 235-61-48  
Телефон відділу розповсюдження та реалізації: 234-27-35  
Internet: [www.kreschatic.kiev.ua](http://www.kreschatic.kiev.ua) E-mail: [info@kreschatic.kiev.ua](mailto:info@kreschatic.kiev.ua)

Редакція листується з читачами тільки на сторінках газети. Газета публікує також ті матеріали, в яких думки авторів не збігаються з позицією редакції. При передруку посилання на "Хрещатик" обов'язкове.  
Рукописи не рецензуються і не повертаються. Матеріали зі знаком **Д** та під рубрикою "Конфлікт" друкуються на правах реклами.  
Набір, верстка та кольороподіл: комп'ютерний центр газети "Хрещатик". Друк: ВАТ "Видавничий центр "Київська правда"

Загальний наклад 131855  
Замовлення 233